

BKV Zrt. keretmegállapodás száma: BKV Zrt. 63/T-025/2007/H
BKV Zrt. szerződésszám: BKV Zrt. 14/T-621/2008.

SAR 67-89

VÁLLALKOZÁSI KERETSZERZŐDÉS

amely létrejött az **EU TED 2007/S 95-117145** számon, valamint tájékoztató jelleggel a Közbeszerzési Értesítő **2007. május 21-i számában KÉ 7271/2007** számon megjelent ajánlati felhívással indított keretmegállapodás megkötésére irányuló nyílt eljárás eredményeként **2007. augusztus 31-én megkötött keretmegállapodás** 1. pontja alapján lefolytatott hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárásban készült ajánlattételi felhívás és a nyertes Ajánlattevő ajánlata szerint.

egyrészlől:

a **Budapesti Közlekedési Zártkörűen Működő Részvénytársaság**
H-1072 Budapest, VII. kerület, Akácfa u. 15.
Cégjegyzékszám: 01-10-043037
Adóigazgatási szám: 12154481-2-44
mint megrendelő – továbbiakban: **Megrendelő** –

másrészlől:

a **Voith Turbo Kereskedelmi Kft.**
Székhely: 2051 Biatorbágy, Felvég u. 4.
Cégjegyzékszám: 13-09-085127
Céget képviseli: Hans-Joachim Moeck
Bankszámla szám: 14220108-03102008-00000000
Adóigazgatási szám: 10882018-2-13
mint vállalkozó – továbbiakban: **Vállalkozó** –

együttesen – továbbiakban: **Felek** – között az alábbi feltételekkel:

1/6

I. A szerződés tárgya

A Vállalkozó köteles a Megrendelő részére a 12 db -50% *Voith Midimat automata sebességváltó felújítása* szolgáltatás nyújtására a jelen vállalkozási keretszerződésben meghatározott minőségben a jelen szerződésben meghatározott feltételeknek és a jelen szerződés tárgyára vonatkozó jogszabályoknak megfelelően.

II. Szerződéses ár

- 1 db sebességváltó felújítására vonatkozó nettó vállalkozói díj (alap és a kiegészítő szolgáltatás) részletezését a jelen szerződés 2. sz. melléklete tartalmazza.

A szerződés összértéke: 31.251.600 Ft + ÁFA, azaz harmincegymillió-kétszázötvenegyezer-hatszáz forint + ÁFA, amely a jelen szerződés I. pontjában megadott 12 db-os mennyiség teljes körű felújítására vonatkozik.

A szerződés szerinti felújítás teljesítése folyamán Megrendelő többletteljesítést nem fogad el.

2. A vállalkozói díj magában foglalja a jelen szerződésben meghatározott szolgáltatás szerződésszerű teljesítéséhez szükséges valamennyi munka-, anyag- és egyéb költséget – ideértve a fuvarozás tárolás, rakodás – kivéve a Megrendelő telephelyén történő, a megrendelt, felújításra átadott főegység rakodását -, hatósági engedélyek költségeit is -, valamint a különféle vámköltséget és adókat az általános forgalmi adó kivételével.

III. Fizetési feltételek

1. A jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatás ellenértékének kiegyenlítése teljesítésenként a teljesítés Megrendelő általi igazolását követően benyújtott számla alapján, a számla kézhezvételétől számított harminc naptári napon belül, átutalással történik.

Teljesítésnek minősül, ha a főegység rendelkezik:

- Műszaki állapotfelméleti jegyzőkönyvvel
- a Megrendelő képviselője által kiállított érvényes mennyiségi végátvételi jegyzőkönyvvel,
- egyedi – az adott fődarab azonosító számával ellátott – minőségi bizonyítvány másolatával.

2. Vállalkozó a teljesítés igazolások rendelkezésre állása esetén a szerződés feltételei szerint meghatározott vállalkozói díjnak megfelelő számlát állít ki. Megrendelő a vállalási határidő be nem tartása esetén kötbér felszámítására jogosult. A vállalkozónak fizetendő díj a kötbér összegével csökkentésre kerül.

Vállalkozónak a számlákon a jelen szerződés számát fel kell tüntetnie, és a teljesítést igazoló dokumentummal együtt a BKV Zrt. Pénzügyi Főosztály Folyószámla Osztályához (1072 Budapest, Akácfa u. 15.) kell benyújtania.

2 / 6

IV. A szerződés időtartama

Vállalkozó által 1 db főegység felújítására vállalt idő 5 munkanap.

Felek a jelen vállalkozási szerződést a szerződés aláírásának napjától 2010. február 28. napjáig terjedő, határozott időtartamra kötik.

V. A szerződés teljesítése

1. A Vállalkozó a teljesítést a jelen szerződés hatályba lépését követő 3 napon belül köteles megkezdeni, és a jelen szerződés időtartama alatt a jelen szerződésben meghatározott feltételek szerint teljesíteni.

2. A teljesítés helye és ütemezése:

a főegységet a Vállalkozó a Megrendelő telephelyén veszi át és szolgáltatja vissza.

A Vállalkozó vállalja, hogy a saját vagy a 63/T-025/2007 sz. keretmegállapodásban rögzített alvállalkozója telephelyén a 12 db Voith Midimat automata sebességváltó felújítását jelen szerződés 1. sz. mellékletnek megfelelő, Megrendelő és Vállalkozó által aláírt „Műszaki állapotfelvételi jegyzőkönyv” szerint meghatározott műszaki tartalommal végzi el.

A vállalási határidő időtartamának meghatározása:

- a vállalási határidő időtartamának kezdete: a főegység átadás-átvételi jegyzőkönyvének dátuma
- a vállalási határidő időtartamának befejezése: Átvételi jegyzőkönyv dátuma

A szerződés szerinti felújítási technológiai vállalási határidő időtartama nem tartalmazza a főegység átadási és átvételi naptári napokat.

3. Műszaki követelmények:

3.1. Az elvégzendő munkák meghatározása:

Vállalkozó az átvett főegysége(ke)t telephelyére szállítja. Felek „Műszaki állapotfelvételi jegyzőkönyv”-ben egyetértően meghatározzák az adott főegységre vonatkozó kivitelezési műveleteket, amely

- -minden esetben tartalmazza az alapszolgáltatásként meghatározott műveleteket, továbbá
- az alapszolgáltatáson felül az állapotfelvétel során a Felek rögzítik a kiegészítő szolgáltatások címén felsorolt (1. és 2. sz. melléklet) műveletek közül az adott főegységre vonatkozó elvégzendő munkákat.

3.2. A főegység átadás-átvétele

A főegységet a Feleknek átadás-átvételi jegyzőkönyv felvételével kell átadni, ill. átvenni.

3.3. Minőségi átvétel:

3 / 6

- Vállalkozó telephelyén a Minőségbiztosítási Osztály megbízottai által a főegység végátvétele a készrejelentés után minőségi végátvételi jegyzőkönyvvel történik.

4. Közegészségügyi, munkavédelmi, balesetvédelmi, környezetvédelmi és elsősegély-nyújtási követelmények:

A Vállalkozó felelős a vonatkozó jogszabályok, hatósági előírások, valamint a Megrendelő által ismertetett BKV Zrt. belső, szolgáltatást érintő utasításainak betartásáért.

VI.

A teljesítés ellenőrzése és átvétele

1. A Megrendelő a Vállalkozó teljesítését a Vállalkozó indokolatlan zavarása, illetve akadályozása nélkül bármikor jogosult ellenőrizni, és kifogásait az ellenőrzéskor a Vállalkozó megbízottaival írásban közölni. A Vállalkozó azonban nem mentesül a hibás teljesítésért való felelősség alól, ha a Megrendelő az ellenőrzést elmulasztotta, vagy nem megfelelően végezte.
2. Megrendelő köteles a Vállalkozó készrejelentését követően, a közösen megállapított időpontra kitűzni a minőségi átvételek időpontját. Megrendelő a teljesítést az eljárás során megvizsgálja és a vizsgálat alapján felfedezett hiányokat, hibákat jegyzőkönyvben rögzíti. A jegyzőkönyvet mindkét fél jogosult képviselőinek alá kell írnia. Vállalkozó köteles kijavítani a jegyzőkönyvben rögzített hiányokat, hibákat.
3. A Megrendelő a teljesítést a sikeres végátvételi eljárás befejezését követően – a 2. pont szerint megjelölt hibák kijavítása után - köteles átvenni, és erről Végátvételi jegyzőkönyvet készíteni.
4. Vállalkozó határidőben teljesít, ha az átadás-átvétel az előírt határidőn belül, illetőleg határnapon megkezdődött, kivéve, ha a Megrendelő a teljesítést a Vállalkozónak felróható okból (pl. hibás teljesítés miatt) nem vette át.
5. Sikeres végátvételt követően a Vállalkozó szállítólevél kíséretében a főegységet visszaszállítja az V.2 pontban meghatározott telephelyre, ahol Jármű átadás – átvételi jegyzőkönyvvel átadja.
6.
 - Vállalkozó a Felek által aláírt „Átadás – átvételi jegyzőkönyv” eredeti példányát Megrendelő részére átadja.
 - Megrendelő az „Átadás – átvételi jegyzőkönyv” dátumának figyelembe vételével a szerződés feltételeinek megfelelő késedelmi kötbért visszaigazolja.
7. Vállalkozó a kétoldalúan aláírt Műszaki átadás-átvételi jegyzőkönyv, Végátvételi jegyzőkönyv, Átadás – átvételi jegyzőkönyv és a megrendelő által igazolt szállítólevél birtokában jogosult az ellenszolgáltatásra vonatkozó számla benyújtására.

VII.

Megrendelő jogai és kötelezettségei

1. Megrendelő jogosult Vállalkozó jelen szerződéssel összefüggésben végzett teljesítését és a felhasználásra kerülő anyagokat ellenőrizni.
2. Megrendelő a szerződéses árat Vállalkozó szerződésszerű teljesítése esetén a jelen szerződésben foglaltak szerint köteles megfizetni Vállalkozónak.

4 / 6

VIII. Vállalkozó jogai és kötelezettségei

1. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy Megrendelő számára a jelen szerződésben meghatározott szolgáltatást saját költségén elvégzi.
2. Vállalkozónak a jelen szerződés tárgyát képező szolgáltatás teljesítését a Megrendelő által a jelen szerződés V. A szerződés teljesítése fejezet 2. pontjában megjelölt helyen kell elvégezni.
3. Vállalkozó köteles a jelen szerződés teljesítésével összefüggésben a Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely a teljesítés eredményességét, vagy a meghatározott határidőre való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó felelősséggel tartozik.
4. Vállalkozó a jelen szerződés, illetve Megrendelő utasításai szerint köteles eljárni.
5. Amennyiben a Megrendelő alkalmatlan anyagot, illetve célszerűtlen vagy szakszerűtlen utasítást ad, erre a Vállalkozó köteles őt figyelmeztetni. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó felelős. Vállalkozó a kapott anyaggal, a Megrendelő utasítása szerint a Megrendelő kockázatára köteles a munkát elvégezni. Vállalkozó a Megrendelő által adott anyagokból, illetve utasítása szerint sem végezheti el a munkát, ha ez jogszabály vagy hatósági rendelkezés megsértésére, vagy élet- és vagyónbiztonság veszélyeztetésére vezetne.
6. A Vállalkozó felelős a vonatkozó jogszabályok, hatósági előírások betartásáért. A Vállalkozó tevékenysége hiányosságaiból eredő jogkövetkezmények és a tevékenysége során keletkezett károk a Vállalkozót terhelik.
7. Vállalkozó vállalja, hogy az általa elvégzett szolgáltatás a jelen szerződés V. 3. Műszaki követelmények pontjában meghatározott követelményeknek megfelel.

IX. Késedelmes, hibás teljesítés, meghiúsulás

1. A kötbér számításának alapja a vállalkozói díj. A kötbér mértéke megegyezik a 2007. augusztus 31-én megkötött keretmegállapodás 9. pontjában rögzítettekkel.

X. Kárveszély viselése

1. Felek megállapodnak abban, hogy jelen Szerződés tárgyát képező főegységgel kapcsolatos kárveszély viselése a teljesítés helyén (V.2) átadás-átvétellel száll át a Vállalkozóra, illetve a Megrendelőre.
2. Valamely Fél mentesül a felelősség alól, ha a kárt bizonyíthatóan a másik Fél magatartása okozta.
3. A Vállalkozó megtérítési kötelezettséget vállal saját dolgozóinak, valamint közreműködő dolgozóinak a szerződéses tevékenységi körében bekövetkezett balesetekből keletkezett károk



tekintetében, kivéve ha a balesetet kizárólag a Megrendelő, vagy alkalmazottainak magatartása okozta.

4. A károk viselésének, megosztásának itt nem szabályozott kérdéseiben a Ptk. vonatkozó rendelkezései az irányadóak.

XI.

Szavatossági jogok

Megrendelő a Vállalkozó hibás teljesítése esetén a Vállalkozóval szemben a Polgári Törvénykönyvben foglalt szavatossági jogait érvényesíti.

XII.

Jótállási feltételek

Vállalkozó az általa nyújtott szolgáltatásra 18 hónap vagy 150.000 km teljeskörű jótállást vállal.

XIII.

Záró rendelkezések

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv és a Kbt. rendelkezései és a szerződés tárgyára vonatkozó egyéb jogszabályok az irányadóak.

A jelen szerződés a 2007. augusztus 31-én aláírt BKV Zrt. 63/T-025/2007/H számú keretmegállapodás elválaszthatatlan részét képezi.

Jelen szerződésben nem érintett kérdésekben a jelen szerződés esetében a Felek között 2007. augusztus 31-én aláírt keretmegállapodásban rögzített feltételek az irányadóak, és azoknak megfelelően kell e szerződés teljesítése esetén is Feleknek eljárni.

Jelen szerződés 6 számozott oldalt tartalmaz.

Jelen szerződést a Felek elolvasták, azt megértették, továbbá azt, mint szándékukkal és akaratukkal mindenben megegyezőt 4 eredeti példányban a mai napon cégszerűen aláírják.

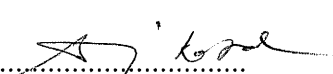
Mellékletek:

1. sz. melléklet: Alap- és kiegészítő szolgáltatás műszaki tartalma
2. sz. melléklet: Vállalkozói díjak (egységárak az alap- és kiegészítő szolgáltatásra, valamint a kiegészítő szolgáltatások részletes, beárazott tételei)

B u d a p e s t, 2009. év január hó 14. nap



Takács Péter
Logisztikai Igazgató



dr. Várhelyi Katalin
Szerződési Osztályvezető

BKV Zrt.
MEGRENDELŐ

BUDAPESTI KÖZLEKÉDÉSI
ZÁRTKÖRŰEN MŰKÖDŐ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
1072 Budapest, Akácfa u. 15.

VONAT KÖZLEKÉSI
RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
1072 Budapest, Akácfa u. 15.



Hans-Joachim Moeck
Ügyvezető
Voith Turbo Kft.
VÁLLALKOZÓ